

Brüssel, den 8. Juni 2015  
(OR. en)

9700/15

OJ CRP1 22

## VORLÄUFIGE TAGESORDNUNG

---

Betr.:	2545. Tagung des AUSSCHUSSES DER STÄNDIGEN VERTRETER (1. Teil)
Termin:	10. Juni 2015
Uhrzeit:	10.00 Uhr
Ort:	Brüssel

---

### 1. Annahme der vorläufigen Tagesordnung

I<sup>(1)</sup>

### 34. Antworten auf schriftliche Anfragen von Mitgliedern des Europäischen Parlaments an den Rat (+)

- a) E-001557/2015 - Barbara Kappel (NI)  
Terrorliste der Europäischen Union  
9437/15 PE-QE 272
- b) E-001733/2015 - Alyn Smith (Verts/ALE)  
Reaktion auf die rechtswidrigen Annexionen in der Ukraine und Palästina  
9438/15 PE-QE 273
- c) E-002919/2015 - Enrico Gasbarra (S&D)  
Vertrag über das Urheberrecht für Blinde und Sehbehinderte  
9439/15 PE-QE 274
- d) E-003291/2015 - Lara Comi (PPE)  
Wirtschaftssanktionen für den Schutz der Menschenrechte  
9440/15 PE-QE 275

- e) E-003483/2015 - Miguel Viegas (GUE/NGL)  
Verbot von Waffen mit angereichertem Uran  
9441/15 PE-QE 276
- f) P-003505/2015 - Eleftherios Synadinos (NI)  
Politische Entwicklungen in der ehemaligen jugoslawischen Republik Mazedonien  
9539/15 PE-QE 284
- g) E-003805/2015 - Miriam Dalli (S&D), Biljana Borzan (S&D) und Simona Bonafè (S&D)  
Energieunion als eine Priorität des lettischen Vorsitzes  
9432/15 PE-QE 269
- h) E-004204/2015 - Neena Gill (S&D)  
Bekämpfung des illegalen Handels mit Heimtieren  
9433/15 PE-QE 270
- i) E-004374/2015 - Morten Messerschmidt (ECR)  
Parallelübereinkommen zwischen Dänemark und der EU  
8942/15 PE-QE 243
- j) E-004547/2015 - Kostas Chrysogonos (GUE/NGL)  
Erklärungen des Vorsitzenden der Euro-Gruppe zur Bedrohung griechischer Einleger  
8930/15 PE-QE 242
- k) P-004556/2015 - Anna Elzbieta Fotyga (ECR)  
Umgehung der Sanktionen gegen Russland  
9436/15 PE-QE 271
- l) E-004603/2015 - Alessia Maria Mosca (S&D)  
Versuch der Einführung eines einheitlichen europäischen Verfahrens für den Schutz der Privatsphäre  
8944/15 PE-QE 244
- m) E-004734/2015 - Eva Kaili (S&D)  
Wirtschaftspolitik für Griechenland  
8945/15 PE-QE 245
- n) E-004818/2015 - Fabio De Masi (GUE/NGL)  
Bekanntgabe von Fällen, in denen hochrangige Bedienstete der EU in die Privatwirtschaft gewechselt sind  
8946/15 PE-QE 246
- o) E-005474/2015 - Nicolas Bay (NI)  
Ist hormonbehandeltes Rindfleisch tatsächlich eine "rote Linie", die die Kommission nicht überschreiten wird?  
8990/15 PE-QE 247
- p) E-005594/2015 - Miguel Viegas (GUE/NGL)  
Anhang I der Verordnung über ökologische/biologische Erzeugnisse  
8863/15 PE-QE 240
- q) E-006070/2015 - Tania González Peñas (GUE/NGL) und Pablo Iglesias (GUE/NGL)  
Kriterien für die Finanzierung von Projekten durch die Europäische Investitionsbank  
9310/15 PE-QE 263

35. Beim Gerichtshof der Europäischen Union anhängige Rechtssache  
Urteil des Gerichtshofs (Große Kammer) vom 28. April 2015 in der Rechtssache C-28/12  
(Europäische Kommission, unterstützt durch das Europäische Parlament, Streithelfer, *gegen*  
Rat der Europäischen Union, unterstützt durch die Französische Republik, die Tschechische  
Republik, die Bundesrepublik Deutschland, die Hellenische Republik, die Republik Finnland,  
die Italienische Republik, das Königreich der Niederlande, die Republik Polen, die  
Portugiesische Republik, das Königreich Schweden, das Vereinigte Königreich  
Großbritannien und Nordirland und das Königreich Dänemark, Streithelfer)  
– Informatorischer Vermerk für den Ausschuss der Ständigen Vertreter (1. Teil)  
9371/15 JUR 340 TRANS 184 AVIATION 62
36. Verwaltungsrat der Europäischen Stiftung zur Verbesserung der Lebens- und  
Arbeitsbedingungen  
Beschluss des Rates zur Ernennung eines litauischen Mitglieds und eines stellvertretenden  
litauischen Mitglieds  
– Annahme  
8386/1/15 SOC 267 EMPL 157 REV 1  
8385/15 SOC 266 EMPL 156
37. Beratender Ausschuss für Sicherheit und Gesundheitsschutz am Arbeitsplatz  
Ernennung von Frau Anna KWIATKIEWICZ zum stellvertretenden Mitglied (Polen) als  
Nachfolgerin des ausscheidenden stellvertretenden Mitglieds Frau Monika ZAKRZEWSKA  
– Annahme  
9543/15 SOC 391 EMPL 253
38. Beratender Ausschuss für Sicherheit und Gesundheitsschutz am Arbeitsplatz  
Ernennung von Herrn Ioannis KONSTANTAKOPOULOS zum stellvertretenden Mitglied  
(Griechenland) als Nachfolger des ausscheidenden stellvertretenden Mitglieds Frau Stamatia  
PISIMISI  
– Annahme  
9557/15 SOC 393 EMPL 255
39. Delegierte Verordnung (EU) Nr. .../.. der Kommission vom 27.4.2015 zur Ergänzung der  
Richtlinie 2010/30/EU des Europäischen Parlaments und des Rates im Hinblick auf die  
Energieverbrauchskennzeichnung von Festbrennstoffkesseln und Verbundanlagen aus einem  
Festbrennstoffkessel, Zusatzheizgeräten, Temperaturreglern und Solareinrichtungen  
– Absicht, keine Einwände gegen den delegierten Rechtsakt zu erheben  
9293/15 ENER 224 ENV 369 DELACT 54  
8363/15 ENER 128 ENV 245 DELACT 38  
+ ADD 1
40. Verordnung (EU) .../... der Kommission vom XXX zur Änderung des Anhangs III der  
Verordnung (EG) Nr. 1333/2008 des Europäischen Parlaments und des Rates hinsichtlich der  
Verwendung von Siliciumdioxid (E 551) in Extrakt aus Rosmarin (E 392)  
– Beschluss, den Erlass nicht abzulehnen  
9525/15 DENLEG 78 AGRI 302 SAN 167  
8814/15 DENLEG 70 AGRI 258 SAN 159  
+ ADD 1

41. Empfehlung für einen Beschluss des Rates zur Ermächtigung der Kommission, im Namen der Europäischen Union mit der Vereinigten Republik Tansania Verhandlungen über den Abschluss eines partnerschaftlichen Abkommens über nachhaltige Fischerei und des zugehörigen Protokolls aufzunehmen
- Annahme
    - 9217/15 PECHE 184
    - + ADD 1
    - 9152/15 PECHE 180
42. Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zum Sonderbericht Nr. 22/2014 des Europäischen Rechnungshofs mit dem Titel: "Sparsam wirtschaften: die Kontrolle behalten über die Kosten der EU-finanzierten Beihilfen für Projekte zur Entwicklung des ländlichen Raums"
- Annahme
    - 9134/15FIN 372 AGRIFIN 46 AGRI 275 AGRISTR 37
43. Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zum Sonderbericht Nr. 23/2014 des Europäischen Rechnungshofs mit dem Titel: "Fehler bei den Ausgaben für die Entwicklung des ländlichen Raums: Worin liegen die Ursachen und was wird zu ihrer Beseitigung unternommen?"
- Annahme
    - 9135/15 FIN 373 AGRI 276 AGRIFIN 47 AGRISTR 38
    - + COR 1
44. Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zum Sonderbericht Nr. 24/2014 des Europäischen Rechnungshofs mit dem Titel: "Werden die EU-Beihilfen zur Verhütung und Behebung von Waldschäden infolge von Bränden und Naturkatastrophen gut verwaltet?"
- Annahme
    - 9136/15 FIN 374 AGRI 277 AGRIFIN 48 AGRISTR 39
45. Beitritt der Europäischen Union zum Übereinkommen über den internationalen Handel mit gefährdeten Arten frei lebender Tiere und Pflanzen (CITES)  
Notifikation zusätzlicher Informationen an die Verwahrregierung
- Billigung
    - 9475/15 ENV 376 WTO 122
    - + COR 1
    - + ADD 1
46. Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur Änderung der Verordnung (EU) Nr. 1387/2013 zur zeitweiligen Aussetzung der autonomen Zollsätze des Gemeinsamen Zolltarifs für bestimmte landwirtschaftliche und gewerbliche Waren
- Annahme
    - 9363/15 UD 129
    - 9357/15 UD 126
    - 9358/15 UD 127

47. **(ggf.)** Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten über Kaseine und Kaseinate für die menschliche Ernährung und zur Aufhebung der Richtlinie 83/417/EWG des Rates **(erste Lesung) (Gesetzgebungsberatung)**
- Billigung des Mandats für den informellen Trilog  
9458/15 DENLEG 77 AGRI 297 CODEC 808
48. Entwurf des Standpunkts des Rates im Hinblick auf die Annahme der Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 515/97 des Rates über die gegenseitige Amtshilfe zwischen Verwaltungsbehörden der Mitgliedstaaten und die Zusammenarbeit dieser Behörden mit der Kommission im Hinblick auf die ordnungsgemäße Anwendung der Zoll- und der Agrarregelung **(erste Lesung) (Gesetzgebungsberatung)**
- Annahme
    - a) des Standpunkts des Rates in erster Lesung
    - b) der Begründung des Rates  
9582/15 CODEC 830 UD 138 AGRI 308 ENFOCUSTOM 50  
8257/15 UD 93 AGRI 217 ENFOCUSTOM 33 CODEC 585  
+ ADD 1

## II

49. Viertes Eisenbahnpaket (technische Säule) (**erste Lesung**) (**Gesetzgebungsberatung**)
- a) Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über die Eisenbahnagentur der Europäischen Union und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 881/2004
  - b) Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über die Interoperabilität des Eisenbahnsystems in der Europäischen Union (Neufassung)
  - c) Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Eisenbahnsicherheit (Neufassung)
  - Vorbereitung des informellen Trilogs  
9556/15 TRANS 193 CODEC 822
50. Überarbeitung des europäischen Markensystems (**erste Lesung**) (**Gesetzgebungsberatung**)
- a) Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 207/2009 des Rates über die Gemeinschaftsmarke
  - b) Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten über die Marken (Neufassung)
  - Analyse des endgültigen Kompromisstextes im Hinblick auf eine Einigung  
9547/15 PI 39 CODEC 820  
+ ADD 1  
+ ADD 2
51. Technische Harmonisierung
- a) Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über Seilbahnen (**erste Lesung**) (**Gesetzgebungsberatung**)
  - b) Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über persönliche Schutzausrüstungen (**erste Lesung**) (**Gesetzgebungsberatung**)
  - c) Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über Gasverbrauchseinrichtungen (**erste Lesung**) (**Gesetzgebungsberatung**)
  - Vorbereitung des informellen Trilogs  
9527/15 ENT 101 MI 365 ECO 66 IND 93 CONSOM 98 CODEC 816  
+ ADD 1  
9529/15 ENT 102 MI 366 ECO 67 SOC 387 CONSOM 99 IND 94 CODEC 817  
+ ADD 1  
9607/15 ENT 106 TRANS 196 MI 375 ECO 71 IND 96 CODEC 833  
+ ADD 1

52. Vorbereitung der Tagung des Rates (Landwirtschaft und Fischerei) am 16. Juni 2015
- Mitteilung der Kommission zur Konsultation zu den Fangmöglichkeiten 2016 im Rahmen der Gemeinsamen Fischereipolitik (*nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeit*)
    - Vorstellung durch die Kommission
    - Gedankenaustausch
      - 9341/15 PECHE 185
      - + ADD 1
      - 9560/15 PECHE 193
53. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Festlegung eines Mehrjahresplans für die Bestände von Dorsch, Hering und Sprotte in der Ostsee und für die Fischereien, die diese Bestände befischen, zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 2187/2005 des Rates und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 1098/2007 des Rates (**erste Lesung**) (**Gesetzgebungsberatung**)
- Informationen des Vorsitzes über die Ergebnisse des informellen Trilogs
54. Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur Änderung der Verordnung (EU) 2015/104 hinsichtlich bestimmter Fangmöglichkeiten
- Politische Einigung
    - 9662/15 PECHE 202
    - 9663/15 PECHE 203
55. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Tiergesundheit (**erste Lesung**) (**Gesetzgebungsberatung**)
- Analyse des endgültigen Kompromisstextes im Hinblick auf eine Einigung
    - 9171/15 AGRI 281 VETER 44 AGRILEG 115 ANIMAUX 29 SAN 151
    - CODEC 769
    - + ADD 1-6
56. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über neuartige Lebensmittel (**Gesetzgebungsberatung**) (**erste Lesung**)
- Analyse des endgültigen Kompromisstextes im Hinblick auf eine etwaige Einigung
    - 9407/15 DENLEG 76 AGRI 293 CODEC 800

57. Vorbereitung der Tagung des Rates (Beschäftigung, Sozialpolitik, Gesundheit und Verbraucherschutz) am 18./19. Juni 2015
1. Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Gewährleistung einer ausgewogeneren Vertretung von Frauen und Männern unter den nicht geschäftsführenden Direktoren/Aufsichtsratsmitgliedern börsennotierter Gesellschaften und über damit zusammenhängende Maßnahmen (**erste Lesung**) (*Gesetzgebungsberatung*)
    - Sachstandsbericht  
16433/12 SOC 943 ECOFIN 708 DRS 130 CODEC 2724  
9020/15 SOC 331 GENDER 6 ECOFIN 367 DRS 40 CODEC 741
  2. Vorschlag für eine Richtlinie des Rates zur Anwendung des Grundsatzes der Gleichbehandlung ungeachtet der Religion oder der Weltanschauung, einer Behinderung, des Alters oder der sexuellen Ausrichtung (*Gesetzgebungsberatung*)
    - Sachstandsbericht  
11531/08 SOC 411 JAI 368 MI 246  
9011/15 SOC 330 ANTIDISCRIM 6 JAI 338 MI 326 FREMP 114
  3. Vorschlag für einen Beschluss des Rates zu Leitlinien für beschäftigungspolitische Maßnahmen der Mitgliedstaaten (*nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeit*)
    - Allgemeine Ausrichtung  
(Öffentliche Aussprache gemäß Artikel 8 Absatz 2 der Geschäftsordnung des Rates)  
6144/15 SOC 70 EMPL 31 ECOFIN 97 EDUC 28 JEUN 12  
+ ADD 1  
8694/15 SOC 293 EMPL 176 ECOFIN 309 EDUC 123 JEUN 40
  4. Jugendbeschäftigung (*nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeit*)  
(Öffentliche Aussprache gemäß Artikel 8 Absatz 2 der Geschäftsordnung des Rates)
    - a) Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zum Sonderbericht Nr. 3/2015 des Europäischen Rechnungshofs "EU-Jugendgarantie: Der Anfang ist gemacht, doch sind Umsetzungsrisiken absehbar"
      - Annahme  
9300/15 FIN 390 SOC 369 EMPL 242 ECOFIN 407 EDUC 187 JEUN 43  
REGIO 42
    - b) Sachstand in Bezug auf die Umsetzung von Maßnahmen der EU
      - Vorstellung durch die Kommission  
9301/15 SOC 370 EMPL 243 ECOFIN 408 EDUC 188 JEUN 44
  5. Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zu gleichen Einkommenschancen für Frauen und Männer: Abbau des geschlechtsbedingten Rentengefälles (*nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeit*)
    - Annahme  
(Öffentliche Aussprache gemäß Artikel 8 Absatz 2 der Geschäftsordnung des Rates)  
9302/15 SOC 371 GENDER 7 PENS 4



6. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über Medizinprodukte und zur Änderung der Richtlinie 2001/83/EG, der Verordnung (EG) Nr. 178/2002 und der Verordnung (EG) Nr. 1223/2009 (**erste Lesung**)  
(Gesetzgebungsberatung)

und

Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über In-vitro-Diagnostika (**erste Lesung**) (Gesetzgebungsberatung)

- Allgemeine Ausrichtung (●)

9048/15 PHARM 21 SAN 147 MI 331 COMPET 238 CODEC 750

9238/15 PHARM 22 SAN 155 MI 347 COMPET 259 CODEC 775

+ COR 1

+ ADD 1

+ ADD 1 COR 1

9239/15 PHARM 23 SAN 156 MI 348 COMPET 260 CODEC 776

+ ADD 1

- Sonstiges

- Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über Maßnahmen zum europäischen Binnenmarkt der elektronischen Kommunikation und zur Verwirklichung des vernetzten Kontinents und zur Änderung der Richtlinien 2002/20/EG, 2002/21/EG und 2002/22/EG und der Verordnungen (EG) Nr. 1211/2009 und (EU) Nr. 531/2012 (**erste Lesung**) (**Gesetzgebungsberatung**)

- Informationen des Vorsitzes

- 
- <sup>(1)</sup> Diese Punkte werden am 9. Juni 2015 von der Mertens-Gruppe erörtert.
- (+) Punkt, der gemäß Artikel 12 Absatz 2 der Geschäftsordnung des Rates im Wege des Verfahrens der stillschweigenden Zustimmung angenommen werden kann.
  - (●) Nimmt der Rat eine allgemeine Ausrichtung an, nachdem das Europäische Parlament seinen Standpunkt in erster Lesung festgelegt hat, so stellt dies kein Handeln des Rates im Sinne des Artikels 294 Absätze 4 und 5 AEUV dar.